

Zeitschrift:	Archivum heraldicum : internationales Bulletin = bulletin international = bollettino internazionale
Herausgeber:	Schweizerische Heraldische Gesellschaft
Band:	75 (1961)
Heft:	2-3
Artikel:	Jalons pour l'étude de l'héraldique : l'héraldique hongroise [suite et fin]
Autor:	Vajay, Szabolcs de
DOI:	https://doi.org/10.5169/seals-746318

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 12.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

JALONS POUR L'ÉTUDE DE L'HÉRALDIQUE

L'héraldique hongroise

par SZabolcs de VAJAY

(*Suite et fin.*)

III. HÉRALDIQUE SOUVERAINE ET CORPORATIVE

A. LES DYNASTIES

Pour l'héraldique des rois Arpadiens, l'œuvre fondamentale reste:

57. FEJÉRPATAKY László: *Az Árpádok címerei (Les armoiries des Arpadiens)*, Budapest, 1908;

complétée et élargie par

58. DONÁSZY Ferenc: *Az Árpádok címerei (Les armoiries des Arpadiens)*, Budapest, 1937.

La consultation de cette dernière étude dispense de la considération de toute littérature antérieure. L'exposé de Donászy est suivi d'un bref résumé en langue allemande. Les diverses époques de l'évolution des armoiries des Arpadiens sont aussi mises au point par Áldásy, dans son œuvre citée ci-dessus (voir: N° 3).

L'héraldique des Angevins et leurs blasons en tant que rois de Hongrie a été bien résumée par:

59. GÁRDONYI Albert: *A magyar Anjouk címeres emlékei (Les monuments héraldiques des Angevins hongrois)*, in: «Turul», t. L, p. 12 &sq, Budapest, 1936.

Quant aux Hunyade, l'origine probable de leurs armoiries connues a été scrutée dernièrement par:

60. RESZEGI Lajos: *Honnan ered a Hunyadiak hollós címere? (Quelle est l'origine des armoiries au corbeau des Hunyade?)*, in: «Magyar Családtörténeti Szemle», t. III, p. 29 &sq, et p. 94 &sq, Budapest, 1937.

L'héraldique des princes élus de Transylvanie se trouve bien exposée sur les planches 6 à 18 du tome transylvain du *Siebmacher* (voir: ci-dessus, N° 43).

B. L'ETAT

Le développement historique de l'emblème de l'Etat hongrois était synthétisé par Bárczay, (voir: ci-dessus, N° 2) qui donne aussi un tour d'horizon succinct, sur le même sujet, dans:

61. BÁRCZAY Oszkár: *Magyarország címere (Les armoiries de la Hongrie)*, in: «Turul», t. XV, p. 153 &sq, Budapest, 1897 (avec 60 illustrations).

En outre, un excellent résumé de cette question se trouve dans le chapitre X de l'œuvre d'Áldásy (voir: ci-dessus, N° 3). Pour l'époque moderne, il existe un résumé clair et concis qu'on doit à:

62. ILLÉS József: *A magyar címer és a királyi cím története 1804-től kezdve (L'histoire des armoiries et du titre royal hongrois, depuis 1804)*, Budapest, 1916 (avec 24 illustrations).

Une mise au point héraldique impeccable a été établie par:

63. Dr. CSÁNKI Dezső: *Az új magyar és úgynevezett közös címerekről (Sur les nouvelles armoiries de la Hongrie et sur celles dites de l'Autriche-Hongrie)*, Budapest, 1916 (avec 29 illustrations).

Le même sujet était repris, en langue allemande, par:

64. Hugo Gerhard STRÖHL: *Die neuen österreichischen, ungarischen und gemeinsamen Wappen*, Wien, 1917 (avec 7 planches).

Quant à l'évolution des emblèmes d'Etat de la Hongrie, de ses provinces et des pays associés à elle, une série d'études y était consacrée dans le « Turul », ce qui dispense de la consultation de toute littérature antérieure (y exposée d'ailleurs, sous forme bibliographique):

65. DÖRY Ferenc: Magyarország címérének kialakulása (*La formation des armoiries de la Hongrie*), in: « Turul », t. XXXV, p. 17 &sq, Budapest, 1917 (avec 23 illustrations);
66. HOLUB József: Fiume címere (*Les armoiries de Fiume*), in: « Turul », t. XXXV, p. 48 &sq, Budapest, 1917 (avec 3 illustrations);
67. HOLUB József: Bosznia címere (*Les armoiries de la Bosnie*), in: « Turul », t. XXXV, p. 54 &sq, Budapest, 1917 (avec 6 illustrations);
68. ILLÉS József: A közös intézményeink használatára rendelt címerek jogi jelentősége (*La signification juridique des armoiries destinées à l'usage des institutions communes à l'Autriche et à la Hongrie*), in: « Turul », t. XXXV, p. 14 &sq, Budapest, 1917;
69. SEBESTYÉN József: Erdély címere (*Les armoiries de la Transylvanie*), in: « Turul », t. XXXV, p. 33 &sq, Budapest, 1917 (avec 16 illustrations);
70. SUFFLAY Milán: A Társországok címere (*Les armoiries des pays associés*), in: « Turul », t. XXXV, p. 50 &sq, Budapest, 1917 (avec 2 illustrations).

Les éléments héraldiques qui composent les armoiries de la Hongrie ont été examinés et analysés dernièrement par:

71. KUMOROVITZ L. Bernát: A magyar címer kettőskeresztre (*La double croix dans les armoiries de la Hongrie*), in: « Turul », t. LV, p. 45 &sq, Budapest, 1941 (avec 13 illustrations);
72. KUMOROVITZ L. Bernát: A magyar címer hármashegye (*Les trois coupeaux dans les armoiries de la Hongrie*), in: « Turul », t. LVI, p. 22 &sq, Budapest, 1942 (avec 16 illustrations).

Un travail global du même auteur, terminé en 1955 et consacré à l'évolution historique du tricolore et des armoiries de la Hongrie, se trouve déposé, en manuscrit, à la bibliothèque de l'Académie Hongroise des Sciences. Sa publication n'est pas envisagée pour le moment.

C. COMTATS ET VILLES

Un recueil d'ordre général présentait les emblèmes d'Etat suivis de ceux des comtats, villes et communes:

73. TAGÁNYI Károly: Magyarország címertára (*Cabinet héraldique de la Hongrie*), 1-6 Budapest, 1880-83.

L'édition fut interrompue: seuls six sur les 15 fascicules prévus ont paru. Ils traitent de l'ensemble des emblèmes d'Etat, de ceux des provinces, des pays associés, et des comtats. Les emblèmes des villes royales libres et des villes avec autonomie municipale figurent en partie. Le reste des villes, ainsi que la partie devant être consacrée à l'héraldique communale, restaient impubliés. Cette lacune ne fut jamais comblée par aucun ouvrage d'ensemble.

Sur l'héraldique médiévale des villes hongroises il convient de consulter:

74. DARVASY Mihály: Középkori városaink címereinek eredete és fejlődése (*L'origine et l'évolution des armoiries de nos villes au moyen âge*), Budapest, 1942 (avec 35 illustrations).

Un bon ensemble de l'héraldique municipale hongroise est présenté, en langue allemande, dans les deux ouvrages suivants:

75. Dr. Karl LIND: *Städte-Wappen von Österreich-Ungarn nebst den Landeswappen und Landesfarben*, Wien, 1886;
76. Hugo Gerhard STRÖHL: *Städte-Wappen von Österreich-Ungarn*, Wien, 1904.

Ces recueils traitent de l'ensemble de la ci-devant double Monarchie austro-hongroise. Le premier consacre 99 reproductions en couleurs aux armoiries des villes hongroises, ainsi que 18 à celles de Croatie et 19 de Transylvanie. Dans le second, constituant une édition revisée et augmentée, la Hongrie est représentée par 155 armoiries municipales, dont 22 de Croatie.

Signalons un ouvrage, en allemand, consacré exclusivement à la Hongrie, mais dont seuls les premiers sept fascicules sont parus:

77. Gustav ALtenburger et B. RUMBOLD: *Wappenbuch des Königreichs Ungarn und seiner Nebenländer*, Lief. I-VII, Budapest, 1880-85 (avec 111 planches).

Un bon nombre de monuments de l'héraldique municipale et communale a été publié dans les divers périodiques spécialisés qui seront cités ci-après, en leur rubrique.

Il existe aussi, au fonds de la bibliothèque du Musée National Hongrois, deux collections manuscrites établies par PODHRADSZKY József. Un fragment des 447 armoiries municipales et communales ici réunies a été publié dans le recueil de TAGÁNYI (voir: ci-dessus, N° 73), tandis que 62 autres blasons (dont six inédits illustrés) se trouvent dans la 2^e série de l'étude héraldique déjà citée de VARJU (voir: ci-dessus, N° 56) publiée in: « Turul », t. XX, p. 72 &sq. Budapest, 1902.

D. L'EGLISE

En matière d'héraldique ecclésiastique, tenant compte des principes énoncés à ce sujet dans l'introduction, il convient de mentionner les œuvres suivantes:

78. VÉGH Gyula: Egyházi méltóságok jelvényei a magyarországi főpapok címereiben (*Les insignes d'honneurs ecclésiastiques dans les armoiries des prélates hongrois*), in: « Turul », t. L, p. 30 &sq, Budapest, 1936 (avec 3 illustrations);
79. VÉGH Gyula: Jegyzetek a magyarországi püspökök címereihez (*Notes sur les armoiries des évêques en Hongrie*), in: « Turul », t. XLIX, p. 1 &sq, Budapest, 1935 (avec 33 illustrations);
80. TEMESVÁRY János: Az erdélyi püspökök címerei (*Les armoiries des évêques de Transylvanie*), Budapest, 1930;
81. ZSINKA Ferenc: Bethlen Gábor címeres levele papok részére (*Le privilège d'armoiries accordé par Gabriel Bethlen aux pasteurs*), tirage à part du « Nagyenyedi Album » (*Album de Nagyenyed*), Budapest, 1926; (avec 2 illustrations).

Une ordonnance royale de 1786 a suspendu la noblesse *ipso facto* des pasteurs stipulée par ce privilège; dorénavant ils ne la recevaient qu'à titre individuel.

E. LES ORDRES

L'Ordre du Dragon a été étudié par:

82. BARANYAI Béla: Zsigmond király úgynevezett Sárkányrendje (*L'Ordre dit du Dragon du roi Sigismond*), Budapest, 1926.

Le texte de la confirmation pontificale des statuts de l'Ordre, datant de 1433, se trouve publié par:

83. FRAKNÓI Vilmos: Genealógiai és heraldikai közlemények a vatikáni levéltárból (*Communications généalogiques et héraldiques puisées aux archives du Vatican*), in: « Turul », t. XI p. 1 &sq, Budapest, 1893.

Sur les représentations héraldiques de cet Ordre, voir:

84. FEJÉRPATAKY László: A Chapy-czímer és a Sárkány-rend (*Les armoiries de la famille Chapy et l'Ordre du Dragon*), in: « Turul », t. I, p. 116 &sq, Budapest, 1883.

Quant à l'Ordre de Saint-Jean de Jérusalem, voir:

85. CSOMA József: Lovagkeresztek a magyar heraldikában (*Les croix de chevaliers dans l'héraldique hongroise*), in: « Turul », t. XXXIII, p. 17 &sq, Budapest, 1915 (avec 18 illustrations, allant de 1235 à 1688).

Les ordres établis par les souverains Habsbourg en Hongrie sont recueillis dans l'œuvre d'ensemble de:

86. Hugo Gerhard STRÖHL: *Die Orden und Ehrenzeichen der k.u.k. österreich-ungarischen Monarchie*, Wien, 1899 (avec 16 planches).

F. LES COLLECTIVITÉS NOBLES

Les garde-frontières sicules et — avec certaines réserves — les Coumans rachetés, étaient nobles par définition, jouissant cependant d'une héraldique individuelle. Deux excellents ouvrages sur ces questions:

87. Dr. Ákosfalvi SZILÁGYI László: A székely nemesi rendi társadalom (*La société corporative nobiliaire des Sicules*), Budapest, 1937.
88. GYÁRFÁS István: A jászkúnok története (*Histoire des Jazygues et des Coumans*), I-III, Kecskemét, 1870.

Pour la Croatie, la communauté nobiliaire de Turopolje constituait un cas similaire:

89. Emilius LASZOWSKI: *Monumenta historica nobilis communitatis Turopolje olim « Campus Zagrabiensis » dictae, 1225-1895*, I-III, Zagreb, 1904-08.

Différentes de ces collectivités nobiliaires sont celles anoblies pour services militaires ou ecclésiastiques. Tels sont, par exemple, les 9254 Heiduques qui ont reçu, en 1605, un privilège d'armoiries commun, accordé par Etienne Bocskay, prince de Transylvanie (fig. 28). Voir à ce sujet:

90. BOLDISÁR Kálmán: Bocskay hadinépe (*Le peuple guerrier de Bocskay*), Debrecen, 1906.

Plusieurs cas analogues sont encore connus dont celui déjà cité des pasteurs calvinistes, anoblis collectivement, avec armoiries identiques, par Gabriel Bethlen (voir: ci-dessus, N° 81).

Quant à la noblesse locale, l'ensemble de la question n'a jamais été encore étudié. Or, un privilège d'armoiries accordé à un des fauconniers du domaine royal, révèle toutefois une particularité significative: la couronne est absente du heaume et remplacée par la toque pointue et panachée des fauconniers (fig. 29). Voir:

91. Báró RADVÁNSZKY Béla: *Zemlényi Dávid címerlevele 1418-ik évből (Le privilège d'armoiries de David Zemlényi de l'an 1418)*, in: « Turul », t. X, p. 12 &sq, Budapest, 1892 (avec une illustration en *fac-simile*).

G. LA BOURGEOISIE ET LES PAYSANS

Le peu de traces que l'héraldique bourgeoise a laissées en Hongrie, sont résumées par:

92. Dr. MIKLÓSY Zoltán: *Polgári címeres levelek Magyarországon (Priviléges d'armoiries bourgeoises en Hongrie)*, in: « Turul », t. XLI, p. 89 &sq, Budapest, 1927;
93. TOMPOS Ernő: *Címeres pecsétek, különös tekintettel a polgári címerekre (Sceaux armoriés, avec égard aux armoiries bourgeoises)*, Sopron, 1942 (avec 95 blasons dont 24 illustrés).

Certaines communautés paysannes se servaient aussi d'emblèmes héraldiques. L'étude scientifique de ce phénomène fait encore défaut. Les travaux entrepris à cet effet par Károly KECSKEMÉTI ont été interrompus en 1956.

IV. INDEX ET RÉPERTOIRES

Figureront dans cette rubrique les recueils qui ne donnent ni blasons, ni reproductions d'armoiries, mais qui révèlent simplement l'existence de ces monuments héraldiques, avec références de leurs cotes dans les Archives Nationales, dans celles des comtats ou des villes, soit au Musée National Hongrois, ou ailleurs.

La plus importante œuvre de cette série sera, sans doute, l'index déjà mentionné des *Livres Royaux* (voir: ci-dessus, N° 47):

94. Dr. ILLÉSSY János et PETTKÓ Béla: *A Királyi Könyvek. Jegyzéke a bennük foglalt nemesség, cím, címer, elönév és honosság adományozásoknak, 1527-1867 (Les Livres Royaux. Nomenclature des priviléges de noblesse, titres, armoiries, prédictats et indigénats y contenus, 1527-1867)*, Budapest, 1895.

Ce recueil se limite à la nomenclature des matières nobiliaire et héraldique, donnant 5990 références concernant la Hongrie et 1128 concernant la Transylvanie. Pour les listes d'après 1867, nous renvoyons le chercheur à l'œuvre déjà mentionnée de:

95. Dr. GERŐ József: *A Királyi Könyvek. Az I. Ferenc József és IV. Károly király által 1867-től 1918-ig adományozott nemességek, fönemességek, elönevek és címerek jegyzéke (Les Livres Royaux. Noblesses, titres, prédictats et armoiries accordés de 1867 à 1918 par les rois François-Joseph I^{er} et Charles IV)*, Budapest, 1940.

Un autre recueil, du même auteur, traite des armoiries et qualités déjà existantes avant 1867, mais qui firent l'objet d'une confirmation officielle (dite: *authentification*) au Ministère de l'Intérieur. La liste établie par le Dr. Gerő, mentionnant les bénéficiaires et le numéro de l'arrêté ministériel correspondant, s'étend jusqu'à 1937.

96. Dr. GERŐ József: *A m. kir. belügyminiszter által ligazolt nemesek, 1867-1937 (Les nobles authentifiés par le Ministre royal hongrois de l'Intérieur de 1867 à 1937)*, Budapest, 1938 (donnant 4003 références).

Pour la Croatie et l'Esclavonie, on doit consulter:

97. Dr. BOJNIČIĆ Iván: *Series nobilium, quorum litterae armatae in general. congregationibus regnorum Croatiae, Slavoniae et Dalmatiae publicatae et acceptatae sunt*, Zagreb, 1896.

Texte en latin, annoté en croate et précédé d'une introduction en allemand. Il s'agit du dépouillement des douze tomes *in folio* des procès-verbaux du *Sabor* (= Parlement croate) qui contiennent les noblesses publiées en Croatie de 1557 à 1831. Ces données sont complétées dans la revue *Vitezović* (voir: ci-après, N° 124), ainsi que par un recueil limité à la seule Esclavonie:

98. Emil LASZOWSKI: *Matica plemstva Županije Požeške, Srijemske i Virovitičke, 1745-1902 (Privilèges d'armoiries des comtats de Pozsega, Szerém et Verőcze accordés entre 1745 et 1902)*, Zagreb, 1903.

Quelques autres recueils importants qui énumèrent, en ordre alphabétique, des privilèges d'armoiries conservés dans les grands dépôts publics de la Hongrie, sont:

99. TAGÁNYI Károly: *Az országos levéltárban őrzött, vagy folyejgyzett herczegi, grófi, bárói, honossági és nemesi oklevelek jegyzéke (Index des privilèges conservés ou enregistrés aux archives nationales, concernant les titres de prince, de comte et de baron, ainsi que les indigénations et les anoblissements)*, in: « *Turul* », t. I, p. 84 &sq (deux séries), t. II, p. 29 &sq (quatre séries), t. III, p. 29 &sq (quatre séries), t. IV, p. 31 &sq (trois séries), Budapest, 1883-86 (donnant 6374 références).

Deux listes complémentaires ont été publiées, sous forme d'annexes des tomes VI^e et IX^e de « *Turul* »:

100. PETTKÓ Béla: *Pótlás Tagányi Károly nemesi jegyzékéhez (Compléments à l'index nobiliaire de Charles Tagányi)*, Budapest, 1888 (donnant 708 références);

101. ILLÉSSY János: *A m. kir. Országos Levéltár Helytartótanácsa osztályában őrzött nemeslevelek jegyzéke (Index des privilèges d'armoiries conservés à la section du Conseil de Régence des Archives Nationales Royales de Hongrie)*, Budapest, 1891 (donnant 312 références).

Il existe, en plus, une liste des privilèges qui ont été présentés aux Archives Nationales, entre 1886 et 1907, sans y être conservés:

102. HORVÁTH Sándor: *A m. kir. Országos Levéltárnak az 1886-1907 években bemutatott címères nemeslevelek jegyzéke (Index des privilèges d'armoiries présentés aux Archives Nationales Royales de Hongrie, entre 1886 et 1907)*, Budapest, 1908.

Deux recueils, restés inachevés, s'efforçaient d'établir la liste des privilèges d'armoiries qui se trouvent dans les archives des comtats:

103. REXA Dezső: *A törvényhatósági levéltárak címères levelei (Les privilèges d'armoiries dans les archives des administrations autonomes)*, Kassa, 1909-10.

Les fascicules parus se limitent à 26 comtats, donnant 4909 références.

104. HORVÁTH Sándor: *A vármegyei levéltárak felülvizsgált címères nemesleveleinek jegyzéke (Index des privilèges d'armoiries supervisés, se trouvant dans les archives des comtats)*, Budapest, 1909.

Seul le premier fascicule est paru, contenant une liste de 692 privilèges provenant de dix comtats. L'intérêt de ce recueil consiste cependant dans l'indication d'un certain nombre de privilèges contrefaits ou entièrement faux.

Une liste, limitée dans le temps, mais complète dans son cadre préétabli, est:

105. GYŐRFFY István: *Vármegyék és városok levéltáraiban őrzött armálisok 1790-1816 (Les privilèges d'armoiries datant d'entre 1790 et 1816, conservés aux archives des comtats et municipales)*, in: « *Genealógiai Füzetek* », t. IX, Kolozsvár, 1911.

Finalement, les privilèges conservés dans les archives des « lieux authentiques » ecclésiastiques ont été inventoriés par:

106. KARAGYÉNA Mihály: *Magyarország hiteles helyeinek levéltáraiban őrzött herczegi, grófi bárói és nemesi oklevelek jegyzéke (Index des privilèges concernant les titres de prince, de comte et de baron, ainsi que les anoblissements, conservés aux archives des Lieux Authentiques de la Hongrie)*, Budapest, 1887 (donnant 2115 références).

Sur le plan historique, mentionnons une liste contenant les dates de 175 privilèges d'armoiries accordés avant 1526 et subsistant encore en original:

107. CSOMA József: *Mohácsi vész előtti címerlevelek nyomai (Les vestiges des privilèges d'armoiries d'avant la débâcle de Mohács)*, in: « *Turul* », t. XXIV, p. 13 &sq, Budapest, 1906.

Les découvertes postérieures ont depuis porté le nombre de ces priviléges au-delà de 200, publiés au fur et à mesure dans les périodiques spécialisés. Une liste de 137 priviléges, allant de 1405 à 1490, accordés à 191 familles, soit à 11 villes, se trouve annexée à l'étude de RADOCSAY (voir: ci-dessus, N° 26). Il s'agit uniquement de priviléges dont l'original est parvenu à nos jours.

Quant aux répertoires des monuments sigillographiques, il en existe deux pour la Hongrie, et deux pour la Transylvanie:

108. Dr. CSÁNKY Dezső: A Magyar kir. Országos Levéltár diplomatikai osztályában őrzött pecsétek mutatója (*Index des sceaux conservés à la Division de Diplômes des Archives Nationales Royales de Hongrie*), Budapest, 1889 (plus de 2000 sceaux puisés sur 35 802 chartes antérieures à 1526; avec 52 illustrations).
109. BAÁN Kálmán: Címeres pecsétek. A Nemzeti Muzeum levéltáranak törzsanyagából, az Országos Levéltár egyes gyűjteményeiből, s az Országos Levéltárban elhelyezett családi levéltárak anyagából (*Sceaux armoriés recueillis aux fonds des archives du Musée National, dans les diverses collections des Archives Nationales, et dans les archives de familles déposées aux Archives Nationales*), in: « Magyar Családtörténeti Szemle », t. I, p. 18 &sq (une série), t. II, p. 20 &sq (sept séries), t. III, p. 25 &sq (quatre séries), t. IV, p. 133 &sq (trois séries), Budapest, 1935-38.
110. ifj. BIÁS István et PÁLMAY József: A... gróf Széki Teleki nemzetseg marosvásárhelyi levéltárában őrzött... címeres pecsétek betűsoros jegyzéke (*Index alphabétique des sceaux armoriés conservés aux archives des comtes Teleki de Szék, à Marosvásárhely*), Marosvásárhely, 1909;
111. PATAKY Károly: Erdélyi címerek és címerpecsétek (*Armoiries et sceaux armoriés de Transylvanie*), in: « Magyar Családtörténeti Szemle », t. II, p. 22 &sq (cinq séries), t. III, p. 27 &sq (cinq séries), Budapest, 1936-37 (interrompu à la lettre « N »).

Il faut aussi signaler l'existence d'un grand nombre de répertoires locaux, limités à tel comitat ou ville, soit donnant l'index de collections privées. Certaines de ces listes ont été publiées dans les périodiques spécialisés, mentionnés ci-après.

Faisons encore état d'un répertoire qui dresse une liste sommaire des principaux manuscrits héraudiques et sigillographiques se trouvant au fonds du Musée National Hongrois:

112. NAGY Sándor: Heraldikai és sphragistikai kéziratok a magyar Nemzeti Muzeum könyvtárában (*Manuscrits héraudiques et sphragistiques à la bibliothèque du Musée National hongrois*), in: « Turul », t. I, p. 150 &sq, Budapest, 1883.

Ce recueil contient les cotes des 32 principaux manuscrits. La richesse héraudique n'en est pas inventoriée, à l'exception de trois précisions globales dont l'ensemble représente 1377 armoiries de famille et 447 sceaux municipaux et communaux. Le peu qui a été publié de ce trésor héraudique a été déjà signalé ci-dessus (voir: N°s 56 et 73).

Sur les armoiries fausses et contrefaçons deux inventaires ont été dressés:

113. HORVÁTH Sándor: Czímerlevél hamisítások és hamisítók (*Faux en matière de priviléges d'armoiries et leurs faussaires*), Budapest, 1902;
114. Bilkei GORZÓ Bertalan: Hamisított, javított és kétséges címeres nemes-levelek (*Priviléges d'armoiries faux, contrefaçons ou douteux*), in: « Magyar Családtörténeti Szemle », t. III, p. 199 &sq (une série), t. IV, p. 26 &sq (quatre séries), t. V, p. 31 &sq (cinq séries), t. VI, p. 44 &sq (une série), Budapest, 1937-40.

Cette publication a été interrompue à la lettre « N » à cause du décès de l'auteur.

V. DROIT HÉRALDIQUE

Les bases du droit héraudique hongrois ont été exposées par Etienne WERBÖCZI dans son œuvre *Tripartite* déjà mentionnée: *Pars I, Tituli 4-6*.

La scission survenue en 1608 de la noblesse, divisée désormais en titrés et non-titrés, a été analysée par:

115. SCHILLER Bódog: Az örökö főrendiség eredete Magyarországon (*Les origines de l'aristocratie perpétuelle en Hongrie*), Budapest, 1900.

Les modalités du droit héraudique hongrois, tel que pratiqué entre 1918 et 1945, sont exposées dans l'introduction de l'œuvre citée de Dr. GERŐ (voir: ci-dessus, N° 96, pp. 21-30).

Le dernier arrêté ministeriel y relatif, traitant de l'inscription des titres et de la noblesse sur les registres d'état civil (Nº 33 607/1933 B. M.) se trouve *in extenso* dans le volume de 1935 du « Nemesi Évkönyv » (voir: ci-après, Nº 126).

Sur le procédé d'anoblissement par privilège d'armoiries, voir:

116. Dr. KOMÁROMY András: *Jobbágynemesítés* (*L'anoblissement des serfs*), in: « Nagy Iván Családtörténeti Értesítő », t. III, p. 1 &sq, Budapest, 1901;
117. SZABÓ István: *A jobbágynemesítés* (*L'anoblissement du serf*), in: « Turul », t. LV, p. 11 &sq, Budapest, 1941.

Sur les faux et les faussaires en matière d'armoiries, voir ci-dessus, Nos 113 et 114.

VI. PÉRIODIQUES ET BIBLIOGRAPHIES

A. REVUES

Il nous reste à conclure par un bref tour d'horizon des périodiques spécialisés où l'héraldique se trouve, généralement, mêlée aux études généalogiques, sigillographiques et d'archives. Toutefois, l'intérêt de ces publications est de rendre accessibles les découvertes récentes et les preuves isolées, constituant ainsi une source supplémentaire pour les chercheurs qui auraient vainement consulté les recueils généraux. Dans notre énumération succincte nous omettrons les revues locales, extrêmement nombreuses, nous limitant à celles d'intérêt général. Même ainsi, l'ensemble des périodiques cités contient plusieurs milliers de blasons et d'illustrations héraldiques, inédits pour la plupart. Pour s'y retrouver, nous devons renvoyer le chercheur aux index généralement complets et maniables. Vu les profonds changements survenus en Hongrie depuis la dernière guerre, toutes ces publications ont cessé d'exister avant 1950. Chacune d'elles doit donc être considérée comme étant série close.

118. « TURUL ». A Magyar Heraldikai és Genealógiai Társaság Közlönye (*Gazette de la Société Hongroise de Généalogie et d'Héraldique*), t. I-LXIV, Budapest, 1883-1950. (Rédacteurs: báró NYÁRY Albert, 1883-86; FEJÉRPATAKY László, 1883-99; SCHÖNHERR Gyula, 1897-1906; VARJU Elemér, 1901-07; ÁLDÁSY Antal, 1908-31; HOLUB József, 1914-23; TÓTH László, 1924-29; CZOBOR Alfréd, 1930-43; BOTTLÓ Béla, 1944-50.)

Sans doute, la plus importante publication hongroise en matière héraldique, avec plusieurs milliers de blasons et de reproductions. Quatre fascicules *in-4°* par an (1883-1914), puis deux (1926-44), les années 1915-25 et 1946-50 étant mutilées et contractées. Deux bons index en facilitent l'usage (*I*: 1883-92; *II*: 1893-1936), les années 1937-50 restant sans index. Depuis 1926, chaque année est accompagnée d'un résumé succinct, en allemand.

119. « MAGYAR CSALÁDTÖRTÉNETI SZEMLE » (*Revue Hongroise d'Histoire Familiale*), t. I-IX, Budapest, 1935-1943. (Rédacteur: BAÁN Kálmán).

Huit à douze fascicules *in-8°* par an, donnant surtout des listes, nomenclatures, répertoires et regestes. Illustrations héraldiques en *fac-simile* seulement à partir de septembre 1943 (en tout: 16 inédits), mais de nombreux blasons. Seul un répertoire de titres des articles publiés en 1935-37 existe, dans le t. III, fasc. 9/10, p. 207 &sq. Le reste fait défaut et l'index analytique manque totalement.

Les plus importantes revues disparues avant 1944 étaient:

120. « NAGY IVÁN CSALÁDTÖRTÉNETI ÉRTESTITŐ » (*Bulletin d'Histoire Familiale « Nagy Iván »*), t. I-III, Budapest, 1899-1901. (Rédacteurs: Dr. KOMÁROMY András et PETTKÓ Béla.)

Les trois années publiées constituent une source très précieuse de l'héraldique hongroise, traitant des pièces restées à l'écart des grands recueils. Le Bulletin contient 74 illustrations héraldiques et plusieurs centaines de blasons, ainsi qu'un grand nombre de répertoires. Chaque année est suivie d'un index succinct, mais précis.

121. « CSALÁDTÖRTÉNETI JEGYZETEK » (*Notes d'Histoire Familiale*), Budapest, 1912-14. (Rédacteur: ifj. HELLEBRONTH Kálmán.)

La publication a été interrompue par la Grande Guerre. Les quelques fascicules parus contiennent toutefois de précieuses notes inédites sur 70 familles environ, avec de nombreux blasons et illustrations héraldiques.

122. « CSALÁDTÖRTÉNETI LAPOK » (*Feuilles d'Histoire Familiale*), Budapest, 1914. (Rédacteur: KEMPELEN Béla.)

Pareillement interrompu par la Grande Guerre. Les deux fascicules parus contiennent des inédits héraldiques.

En ce qui concerne la Transylvanie, signalons une excellente revue régionale:

123. « GENEALÓGIAI FÜZETEK » (*Cahiers Généalogiques*), t. I-XII, Kolozsvár, 1903-14. (Rédacteurs: SÁNDOR Imre et SEBESTYÉN József.)

Douze fascicules *in-4°* par an, contenant du matériel généalogique et héraldique, pour la plupart inédit, sur les familles transylvaines, avec de nombreuses illustrations. Un bon index, publié annuellement, facilite la consultation.

Pour la Croatie et l'Esclavonie il faut signaler la revue:

124. « VITEZOVIĆ » - Mjesečnik za genealogiju, biografiju, heraldiku i sfragistiku (*Revue mensuelle de généalogie, de biographie, d'héraldique et de sigillographie*), Zagreb, 1903-04. (Rédacteur: Emil LASZOWSKI.)

Rédigée en croate, cette revue, de courte durée, hélas, apporte de précieux compléments au matériel publié dans le volume croate-esclavon du *Siebmacher* (voir ci-dessus, N° 44). Elle donne des répertoires, des blasons et aussi de nombreuses illustrations.

En sus de ces revues spécialisées, signalons encore l'existence d'un certain nombre d'articles d'intérêt héraldique insérés dans les grands périodiques d'histoire générale, tels que « Századok » (*Les Siècles*, Budapest, ab 1867), « Magyar Történelmi Tár » (*Cabinet d'Histoire Hongroise*, Budapest, ab 1855), « Levéltári Közlemények » (*Bulletin des Archives*, Budapest, ab 1923), « Levéltárosok Lapja » (*Journal des Archivistes*, Komárom, 1914-16), « Történeti Szemle » (*Revue Historique*, Budapest, 1912-30), tous concernant la Hongrie. Pour la Transylvanie, il convient de consulter l' « Erdélyi Muzeum » (*Musée de Transylvanie*, Kolozsvár, 1874-1914 et 1930-45), et pour la Croatie et l'Esclavonie le « Vjestnik kr. horvatsko-slavonsko-dalmatinskog zemaljskog arkiva » (*Bulletin des Archives Nationales des Royaumes de Croatie-Esclavonie-Dalmatie*, Zagreb, ab 1899, reparue, ab 1945, sous le titre « Vjestnik Državnog Arhiva » (*Bulletin des Archives de l'Etat*).

B. ALMANACHS

Quant aux almanachs, le premier essai dans ce domaine ne dépassait pas deux volumes, fort utilisables d'ailleurs, dont l'un consacré à la noblesse titrée et l'autre aux gentilshommes sans titres. Chacun des deux tomes est accompagné d'un bon index et donne les blasons des familles traitées.

125. « MAGYAR NEMZETSÉGI ZSEBKÖNYV » (*Almanach des clans hongrois*), I. Rész: Főrangú családok (*Partie I : Familles titrées*), Budapest, 1888; II. Rész: Nemes családok (*Partie II : Familles nobles*), Budapest, 1905. (Rédacteur: FEJÉRPATAKY László.)

La première partie contient 331 familles, donnant le blason de 274 d'entre elles, sans illustrations; la deuxième partie traite de 204 familles, donnant le blason de chacune avec 25 illustrations dont onze en couleurs.

Il existe un autre recueil, plus ample, dont les six tomes parus entre 1923 et 1935 traitent la généalogie complète de 521 familles en donnant leurs blasons, dont 40 illustrés (dans le tome 1927-28 seulement). Un bon index s'ajoute à chaque tome, mentionnant aussi les familles traitées dans les volumes antérieurs.

126. « NEMESI ÉVKÖNYV » (*Annuaire de Noblesse*), t. I-VI, Budapest, 1923-35. (Rédacteur: DARÓCZY Zoltán.)

Cette collection a été continuée, en langue allemande, sous le titre:

127. « ADELIGES JAHRBUCH » - Neue deutschsprachige Folge, t. I-III, Luzern, 1953-57. (Rédacteur: Dr. Zoltán v. BARCSAY-AMANT.)

Les deux derniers tomes (1954 et 1957) contiennent 127 illustrations héraldiques, d'une valeur inégale.

C. BIBLIOGRAPHIES

Il a été déjà dit que nous nous abstiendrons, par crainte d'abondance, de donner la nomenclature des ouvrages monographiques qui n'intéressent que les familles d'une seule ville ou d'un comtat. Ces œuvres au nombre de plusieurs centaines, contiennent toutefois très souvent de précieux renseignements héraldiques. Leur consultation pourrait se faire tenant compte des bibliographies parues dans les périodiques. Les plus importantes rubriques bibliographiques annotées se trouvent dans le « Turul », le « Magyar Családtörténeti Szemle », le « Genealógiai Füzetek » et le « Századok ».

Il existe aussi deux bibliographies spécialisées en matières généalogiques et héraldiques:

128. KÖBLÖS Zoltán: Magyar családtörténeti könyvészeti, 1472-1905 (*Bibliographie d'histoire familiale hongroise, 1472-1905*), Kolozsvár, 1909;
129. BAÁN Kálmán: Magyar Genealógiai és Heraldikai forrásmunkák, 1561-1932 (*Les sources de la généalogie et de l'héraldique hongroises, 1561-1932*), Budapest, 1932.

La première ne donne qu'une liste complète des imprimés parus jusqu'en 1905, tandis que la seconde en établit les compléments et continue le répertoire jusqu'en 1932. En sus des imprimés, le recueil de BAÁN donne aussi les cotes des travaux se trouvant au Cabinet des Manuscrits du Musée National Hongrois. Malheureusement, les nombreux manuscrits déposés aux Archives Nationales n'y figurent pas. Aucune des deux bibliographies n'est annotée, ce qui limite sensiblement leur utilité.

Parmi les bibliographies étrangères, il se trouve une rubrique « Ungarn » chez

130. Egon Freiherr von BERCHEM: *Heraldische Bibliographie*, Leipzig, 1937.

Notamment: Teil III, p. 616. Seuls cinq titres et 20 références sont compris dans ce répertoire dont l'ensemble ne serait guère suffisant pour guider, en matière hongroise, aucun chercheur sérieux.

C'est pourquoi la présente étude, toute sommaire qu'elle soit, pourrait être considérée comme un premier essai de bibliographie analytique des sources hongroises de la science héraldique.

Miscellanea

A propos d'une armoirie Pillichody. — La famille Pillichody est originaire de Nyon, mais elle est établie à Yverdon dès 1515; au XV^e et au XVI^e siècle, le nom s'écrivait Pilichod ou Pilichodi, la dernière forme surtout dans les textes latins.

Ses armoiries sont « de gueules à la croix d'argent, cantonnée de quatre croisettes d'or ». Selon Galbreath, les croisettes sont d'argent, parfois d'or, ce qui laisserait supposer que la couleur la plus ancienne serait l'argent. La plus ancienne armoirie citée par Galbreath est une alliance Pillichody-Dick. Or c'est en 1713, que Georges Daniel Pillichody épousa Elisabeth Dick; cette armoirie est donc postérieure à cette date. Je ne tiens aucun compte d'une armoirie écartelée, portant la date de 1620 et les initiales P B, ce qui doit signifier Pillichody-de Bavois; car la date est manifestement inexacte, les Pillichody n'ayant acquis Bavois qu'en 1747.

L'armoirie datée 1528 (fig. 7) se trouve dans une grosse (Arch. cant. vaudoises F. K. 248) du notaire et commissaire François Pilichodi, venu de Nyon à Yverdon en 1515 et mort en 1538. Il s'agit plutôt d'un signet de notaire, tel qu'on en voit fréquemment au XV^e et au début du XVI^e siècle. Ce signet a plusieurs traits communs avec celui du notaire Jacques Guibert de Nyon (Arch. cant. vaudoises, reg. de notaires 1437). Tous deux ont la grande croix centrale, à bras aussi larges que longs; les deux notaires ont inscrit leur nom dans cette croix. Doit-elle représenter la croix de Savoie malgré ses proportions inusitées? Il ne faut pas éliminer tout à fait cette hypothèse, car en tête de la grosse sus mentionnée figure en couleur une grande croix de Savoie de proportions analogues.

Ce signet Pilichodi doit être devenu armoirie peu de temps après; car dans le registre du Conseil d'Yverdon de 1643, on lit que Jehan Pillichody se plaint auprès de LL.EE. de Berne « que l'on auroit enlevé certain escusson qui estoit en une fenestre du poille du Conseil où estoient gravées les armes du feu père grand du dit Pillichody ». Ce grand-père, c'était Jehan Pilichodi, fils de François; comme il faisait partie du Conseil de 1550 à 1571, c'est à cette époque que cette armoirie a été placée. Etait-ce un vitrail en couleurs? C'est possible, mais non certain. Il ne nous a pas été conservé.

En revanche, la seconde armoirie ci-après (fig. 8) est celle de Philibert Pichodi; elle figure sur la couverture des comptes d'Yverdon de 1574, année où Philibert était gouverneur. On s'est visiblement inspiré du signet du notaire François, père de Philibert. Le nom et cette fois le prénom aussi figurent dans la croix devenue beaucoup plus svelte; les croix dans les champs des quatre angles ont été simplifiées. Plus tard, peut-être seulement au XVIII^e siècle, elles deviendront les croisettes, que décrit Galbreath.

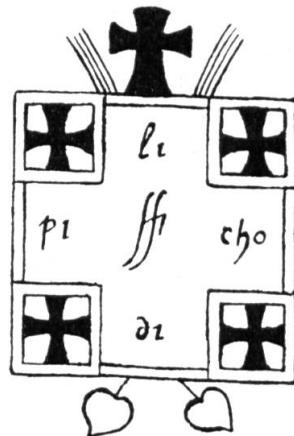


Fig. 7. Signet du notaire François Pilichodi, 1528.